

PAPURAU BUSNES

PLEIDLEISIAU A THRAFODION DYDD MAWRTH, 31 HYDREF 2000

RHAN 2 - ADRAN H

Cychwynnodd y cyfarfod am 2pm

2.00pm

Cwestiynau i'r Prif Ysgrifennydd

Gofynnwyd y **10** cwestiwn cyntaf. Tynnwyd cwestiwn 6 yn ôl.

2.32 pm

Gwnaeth **Gweinidog y Cynulliad dros Faterion Gwledig** ddatganiad ar Adroddiad Phillips ar BSE.

3.05 pm

Gwnaeth **Gweinidog y Cynulliad dros yr Amgylchedd** ddatganiad ar y tywydd difrifol a gafwyd yn ddiweddar.

3.38 pm

Pwyntiau o Drefn

1. Cododd **David Melding** y mater o arferion crefyddol o fewn trafodion y Cynulliad.

Cadarnhaodd y **Llywydd** nad oes unrhyw arferion crefyddol penodol o fewn trafodion y Cynulliad.

2. Cododd **Ieuan Wyn Jones** faterion o dan Reol Sefydlog 9.2 yn ymwneud ag ethol Cadeiryddion Pwyllgorau Pwnc.

3. Holodd **Lorraine Barrett** o dan Reol Sefydlog 6.30 a oedd rhai o'r cwestiynau atodol a ofynnwyd i'r Prif Weinidog yn gynharach yn briodol.

Cadarnhaodd **y Llywydd** y byddai'n edrych ar y Cofnod a chymryd unrhyw gamau angenrheidiol.

4. Cododd **Dai Lloyd** y pwynt y bu oedi cyn cychwyn cyfarfod y bore o'r Pwyllgor Deddfau oherwydd bod rhai aelodau'n hwyr yn cyrraedd.

Pwysleisiodd **y Llywydd** pa mor bwysig oedd cyfarfodydd y Pwyllgorau a gofynnodd i'r Aelodau sicrhau eu bod yn gallu cyrraedd mewn pryd.

3.48pm

Datganiad Busnes: Y Trefnydd

Cytunwyd y datganiad busnes.

3.53pm

Gwyrddroi Gorchymyn Llywodraeth Leol 2000 (Cychwyn) (Cymru) 2000

Cynnig bod y Cynulliad Cenedlaethol

yn gwyrddroi'i benderfyniad dyddiedig 19 Hydref 2000 i gymeradwyo Gorchymyn Deddf Llywodraeth Leol 2000 (Cychwyn) (Cymru) 2000 a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 4 Hydref 2000.

Cymerwyd pleidlais ar wyrddroi'r Gorchymyn:

O blaid 54; Ymatal 0; Yn erbyn 0; Cyfanswm 54

Cymeradwywyd y cynnig a chafodd y gorchymyn ei wyrddroi

Cymeradwyo Gorchymyn Llywodraeth Leol 2000 (Cychwyn) (Cymru) 2000

Cynnig bod y Cynulliad Cenedlaethol:

a. yn cymeradwyo o dan Reol Sefydlog 22.23A y gorchymyn drafft canlynol:

Gorchymyn Deddf Llywodraeth Leol 2000 (Cychwyn) (Cymru) 2000 a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 4 Hydref 2000.

Ac yn

(b) ystyried adroddiad y Pwyllgor Deddfau ynghylch y gorchymyn drafft hwn a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 11 Hydref 2000 a'r memorandwm cywiriadau parthed rheol sefydlog 22.12A a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 24 Hydref 2000.

Cymerwyd pleidlais:

O blaid 54; Ymatal 0; Yn erbyn 0; Cyfanswm 54

Cymeradwywyd y cynnig

3.56pm

Dadl ar Asesiad Safonol o Wariant Llywodraeth Leol

Cynnig bod y Cynulliad Cenedlaethol yn cymeradwyo Fformwla newydd yr Asesiad Safonol o Wariant fel dull dosrannu setliad refeniw Llywodraeth Leol 2001-2002.

Cyflwynwyd y gwelliannau canlynol:

Gwelliant 1 - David Davies (Mynwy)

Ar ôl y geiriau 'Cynulliad Cenedlaethol' yn llinell 1 dileu "cymeradwyo" a rhoi "nodi'r cynigion ar gyfer" yn ei le. O'r ail linell dileu "fel dull dosrannu setliad refeniw Llywodraeth Leol 2001-02" a rhoi'r canlynol yn ei le: "ond yn cydnabod bod llawer i'w wneud eto. Mae'r Cynulliad yn cydnabod y byddai'n gam gwag i ruthro i wneud y fath newidiadau pwysig i gyllid Llywodraeth Leol oherwydd blaenoriaethau gwleidyddol a bydd yn oedi rhag cyflwyno'r fformwla newydd tan setliad refeniw Llywodraeth Leol 2002-03, er mwyn rhoi digon o gyfle i ymgynghori a newid ymhellach."

4.08pm

Pwynt o Drefn

Cododd **Janet Davies** y pwynt fod enwau amhriodol yn cael eu defnyddio ar gyfer y pleidiau.

Nododd **y Llywydd** y dylid cyfeirio at yr holl bleidiau gan ddefnyddio'u henwau cofrestredig.

Gwelliant 2 - Janet Ryder (Gogledd Cymru)

Ychwanegu ar ddiwedd y cynnig

Mae'r Cynulliad hwn yn:

- Cydnabod pa mor bwysig yw'r fformwla ddiwygiedig fel cam bach tuag at ailddosbarthu cyfoeth a chael cyfiawnder cymdeithasol yng Nghymru, a'i botensial i wneud iawn am y diffyg buddsoddiad dybryd yn ein cymunedau yn ystod y degawdau diwethaf.
- Cydnabod nad rhywbeth i ardaloedd trefol yn unig yw amddifadedd, ond bod cymunedau gwledig hefyd yn dioddef oddi wrth dlodi. Yn yr un modd, mae nifer o gymunedau trefol yn dioddef anawsterau o ran cael gwasanaethau a medru mynd at wasanaethau.
- Cydnabod nad oes digon o ddata ar gael i lunio mynegeion ystadegol, bod prinder data am y gwahanol wardiau a allai ddatgelu pocedi o amddifadedd mewn ardaloedd mwy cefnog yng nghefn gwlad ac mewn trefi, a data ar gyfer gwasanaethau cymdeithasol personol.
- Cydnabod y byddai newid fformwla yr Aseiad Safonol o Wariant o un flwyddyn i'r llall yn golygu ansefydlogrwydd i lywodraeth leol.
- Nodi bod Is-grp Dosbarthu (DSG) y Fforwm Ymgynghorol ar Gyllid (gweithgor Cyngor Partneriaeth) wedi argymhell eu bod yn bwrw'r gwaith ymlaen gyda golwg ar ei gynnwys yn y fformwla yn nes ymlaen.
- Penderfynu gosod dyddiad adolygu ym mis Mai 2003. Bydd yr adolygiad yn ystyried sut orau i ymgorffori'r data newydd sydd ar gael ac unrhyw welliannau i'r fformwla a allai fod yn bosibl ac yn ddymunol.

Gwelliant 3 - Janet Ryder (Gogledd Cymru)

Ychwanegu ar ddiwedd y Cynnig

- Cydnabod, heb drefniadau trosiannol, y bydd angen i rai cynghorau gwtogi'n sylweddol ar eu gwariant neu gynyddu trethi'r cyngor yn sylweddol eleni.
- Mae'r Cynulliad hwn yn derbyn y bydd angen trefniadau trosiannol er mwyn gweithredu'r fformwla newydd yn llwyddiannus.
- Dylai'r trefniadau trosiannol hyn gael eu hariannu yn ychwanegol i'r grant cynnal trethi ac yn rhoi £11 miliwn o'r neilltu yn 2001-02 at y diben hwn.

Cymerwyd pleidlais:

Gwelliant 1

O Blaid 8; Ymatal 0; Yn erbyn 46 ; Cyfanswm 54

Gwrthodwyd gwelliant 1

Gwelliant 2

O Blaid 16; Ymatal 0; Yn erbyn 38; Cyfanswm 54

Gwrthodwyd gwelliant 2

Gwelliant 3

O Blaid 24; Ymatal 0; Yn erbyn 30; Cyfanswm 54

Gwrthodwyd gwelliant 3

Cymerwyd pleidlais:

O blaid 30; Ymatal 16; Yn erbyn 8; Cyfanswm 54

Cymeradwywyd y cynnig

5.08pm

Dadl ar Adroddiad y Pwyllgor Archwilio

Cynnig bod y Cynulliad Cenedlaethol yn unol â Rheol Sefydlog 6.5, yn nodi Adroddiad Blynyddol y Pwyllgor Archwilio ar yr adroddiadau a osodwyd gerbron y Cynulliad yn y 12 mis diwethaf, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 24 Hydref 2000.

Cymerwyd pleidlais:

O blaid 36; Ymatal 0; Yn erbyn 0; Cyfanswm 36

Cymeradwywyd y cynnig

Daeth y cyfarfod i ben am 5.34pm

Cynhelir Cyfarfod Llawn nesaf y Cynulliad

am 9.05am ddydd Iau, 2 Tachwedd 2000

J W Lloyd

Clerc y Cynulliad

DEISEB AT Y CYNULLIAD CENEDLAETHOL

Deiseb oddi wrth Cymru Annibynnol yn cyfarwyddo'r Swyddfa Ystadegau Cenedlaethol, i ddiwygio ffurflen cyfrifiad 2001 i gynnwys blwch tic lle cawn ni, y Cymry, gofrestru fel Cymry. Cyfanswm y llofnodion 10,200.

Tra bod yr oll o'r gwledydd sydd yn llofnodwyr i'r Comisiwn Ewropeaidd dros amddiffyn lleiafrifoedd cenedlaethol wedi arwystlo i ymatal rhag gweithredu polisiau neu ymarferiadau sydd wedi eu hanelu at gymhathu pobloedd sy'n perthyn i leafrifoedd cenedlaethol yn groes i'w hewyllys.

Tra bod ffurflen cyfrifiad 2001, yn ei dyluniad presennol, yn wallus yn hyn o beth gan ei bod yn annog y rhai hynny sy'n ystyried eu hunain yn Gymry i roddi tic yn y blwch 'Prydeinwyr'.

O ganlyniad i'r uchod, rydym ni, y Cymry a lofnododd isod, yn cyfarwyddo Cynulliad Cenedlaethol Cymru i ofyn i'r Llywodraeth Brydeinig gyfarwyddo'i asiantaeth, y Swyddfa Ystadegau Cenedlaethol, i ddiwygio ffurflen cyfrifiad 2001 i gydfynd â'r cwestiwn ar grwp ethnig sydd ar gael i Albanwyr yn yr Alban a Gwyddelod yng Nghymru: bod y ffurflen yn cael ei diwygio i gynnwys blwch tic lle cawn ni, y Cymry, gofrestru fel Cymry.

DOGFENNAU A GYFLWYNWYD ERS Y CYFARFOD LLAWN DIWETHAF

DOGFENNAU A GYFLWYNWYD AR 26 HYDREF 2000

Adroddiad Blynyddol y Pwyllgor Archwilio – Atodiadau

Comisiwn Ffiniau Llywodraeth Leol Cymru – Adroddiad Blynyddol a Chyfrifon 1999/2000

DOGFENNAU A GYFLWYNWYD AR 25 HYDREF 2000

LC129 – Adroddiad y Pwyllgor Deddfau – Rheoliadau'r Cynlluniau Effeithlonrwydd Ynni Cartref (Cymru) 2000

Memorandwm Cywiriadau yn unol â Rheol Sefydlog 22.12A -

Rheoliadau'r Cynlluniau Effeithlonrwydd Ynni Cartref (Cymru) 2000